KINH ÑAÏI BAÛO TÍCH

# QUYEÅN 105

*Haùn dòch: Ñôøi Tuøy, Tam taïng Ñaït-ma-caáp-ña, ngöôøi xöù Thieân Truùc.*

**Phaùp hoäi 36: THIEÂN TÖÛ THIEÄN TRUÏ YÙ (Phaàn 4)**

# Phaåm 7: PHAÙ TÖÔÙNG NHÒ THÖØA (Phaàn 2)

Luùc baáy giôø Thieân töû Thieän Truï YÙ khen ngôïi Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi:

–Laønh thay, laønh thay! Thöa Ñaïi só! Nay Ñaïi só chaân thaät thoâng bieän lôïi trí kheùo noùi khoâng nhaãn saâu xa nhö vaäy.

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi:

–Naøy Thieân töû! Toâi chaúng phaûi thoâng bieän lôïi trí nhö vaäy. Luaän veà lôïi trí laø cuûa taát caû phaøm phu treû con kia. Vì sao? Naøy Thieân töû! Vì phaøm phu môùi goïi laø lôïi trí. Nhöõng gì laø lôïi trí? Ñoù laø ñòa nguïc lôïi trí, suùc sinh lôïi trí, ngaï quyû lôïi trí, Dieâm-ma lôïi trí, cho ñeán ba coõi taát caû lôïi trí. Töông öng chaáp tröôùc nhö vaäy ñöôïc goïi laø lôïi trí. Vì sao? Vì chaúng bieát khoaûng ñaàu cuûa sinh töû phieàn naõo, do ñaây maø caùc phaøm phu chaáp tröôùc lôïi tham duïc, chaáp tröôùc lôïi saân khueå, chaáp tröôùc lôïi ngu si, cho ñeán thuû tröôùc töông öng vôùi caùc kieán chaáp danh saéc, neân goïi laø lôïi trí. Chaúng phaûi noùi chö Phaät, Thanh vaên, Duyeân giaùc, Boà-taùt ñaéc nhaãn coù lôïi trí nhö vaäy. Maø ôû ñaây ñöôïc goïi laø lôïi trí thuû töôùng cuûa taát caû phaøm phu.

Thieân töû Thieän Truï YÙ hoûi:

–Baïch Ñaïi só! Phaûi chaêng nay Ñaïi só muoán hieån baøy trí ö? Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi:

–Chaúng coù.

Thieân töû Thieän Truï YÙ hoûi:

–Ngaøi muoán tuøy haønh ö? Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi:

–Chaúng coù.

Thieân töû Thieän Truï YÙ hoûi:

–Ngaøi muoán tuøy vaên cuù ö? Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi:

–Ñuùng nhö vaäy! Naøy Thieân töû! Toâi do nôi töï cuù. Thieân töû Thieän Truï YÙ hoûi:

–Baïch Ñaïi só! Nay côù chi maø Ñaïi só noùi nhö vaäy? Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi:

–Naøy Thieân töû! Duø caùc Boà-taùt ñoái vôùi moät chöõ, moät caâu chöa bao giôø di ñoäng, nhöng ñeàu nhö thaät bieát roõ caùc nghóa moân xa gaàn saâu caïn cuûa chöõ cuûa caâu aáy. Ñoù laø bieát choã Khoâng, choã Voâ töôùng, choã Voâ nguyeän, bieát choã vieãn ly, choã voâ sôû höõu, choã voâ sinh, choã nhö nhö, maø ôû trong aáy khoâng coù thoï khoâng coù taùc, khoâng coù giaûi khoâng coù tri. Do ñoù maø ñöôïc noùi laø “duy töï cuù”.

Ñöùc Theá Toân khen:

–Laønh thay, laønh thay! Vaên-thuø-sö-lôïi! Nay oâng vì ñaõ ñöôïc Ñaø-la-ni neân môùi phaân bieät noùi ñöôïc nhö vaäy.

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi baïch:

–Baïch Theá Toân! Con thaät ra chaúng ñöôïc Ñaø-la-ni aáy. Vì sao? Vì neáu coù ai ñöôïc Ñaø-la-ni aáy thì goïi laø phaøm phu ngu si maø chaúng phaûi chö Phaät Theá Toân vaø caùc Boà-taùt ñöôïc Ñaø-la-ni. Vì sao? Vì Baïch Theá Toân! Caùc chuùng sinh phaøm phu ngu si aáy coù thuû tröôùc neân coù ñöôïc Ñaø-la-ni. Thuû tröôùc nhöõng gì? Ñoù laø thuû tröôùc ngaõ maø ñöôïc Ñaø-la-ni; thuû tröôùc nhaân maø ñöôïc Ñaø-la-ni, thuû tröôùc thoï maïng maø ñöôïc Ñaø-la-ni, thuû tröôùc tröôïng phu maø ñöôïc Ñaø-la-ni, thuû tröôùc ñoaïn dieät maø ñöôïc Ñaø-la-ni; thuû tröôùc thöôøng haèng maø ñöôïc Ñaø-la-ni; thuû tröôùc tham duïc maø ñöôïc Ñaø-la-ni, thuû tröôùc saân khueå maø ñöôïc Ñaø-la- ni, thuû tröôùc ngu si maø ñöôïc Ñaø-la-ni, thuû tröôùc voâ minh maø ñöôïc Ñaø-la-ni, thuû tröôùc höõu aùi maø ñöôïc Ñaø-la-ni; thuû tröôùc thaân kieán maø ñöôïc Ñaø-la-ni, thuû tröôùc nguõ aám maø ñöôïc Ñaø-la-ni, thuû tröôùc möôøi hai nhaäp maø ñöôïc Ñaø-la-ni, thuû tröôùc möôøi taùm giôùi maø ñöôïc Ñaø-la-ni; thuû tröôùc öùc nieäm maø ñöôïc Ñaø-la-ni, thuû tröôùc phaân bieät maø ñöôïc Ñaø-la-ni, thuû tröôùc saùu möôi hai chaáp kieán maø ñöôïc Ñaø-la-ni; nhö theá cho ñeán thuû tröôùc taát caû caùc haønh maø ñöôïc Ñaø-la-ni, vì leõ naøy neân phaøm phu ñöôïc Ñaø-la-ni. Vì sao? Vì neáu laø phaùp bò ngu si aáy thuû tröôùc laø sôû ñaéc cuûa phaøm phu maø chaúng phaûi chö Phaät chöùng ñaéc, chaúng phaûi Thanh vaên chöùng ñaéc, chaúng phaûi Bích-chi-phaät chöùng ñaéc, chaúng phaûi Boà-taùt chöùng ñaéc, do nghóa aáy neân chæ coù phaøm phu kia ñöôïc Ñaø-la-ni. Vì sao? Vì phaøm phu kia do vì ngu si maø noùi coù thuû ñaéc maø chaúng phaûi chö Phaät, Boà-taùt.

Thieân töû Thieän Truï YÙ laïi baïch Vaên-thuø-sö-lôïi:

–Baïch Ñaïi só! Neáu Ñaïi só chaúng ñaéc Ñaø-la-ni khoâng sa vaøo ñòa vò ngoan ñoän kia ö. Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi:

–Ñuùng vaäy, naøy Thieân töû! Toâi chaân thaät ngoan ñoän. Vì sao? Vì luaän veà ngoan ñoän laø voâ sôû tri, choã sôû haønh cuûa toâi chaúng theå bieát ñöôïc, vì theá neân taát caû chö Phaät vaø Thanh vaên, Duyeân giaùc, Boà-taùt ñeàu sa vaøo ngoan ñoän maø chaúng phaûi phaøm phu. Vì sao? Vì taát caû phaøm phu khoâng ôû taïi trong soá ngoan ñoän, caùc baäc Trí giaû khaùc ñeàu truï vaøo ngoan ñoän. Nhö Tu-ñaø-hoaøn vì chöôùng ngaïi haønh neân taâm tham duïc haønh coøn khoâng sa vaøo trong soá ngoan ñoän huoáng laø caùc phaøm phu ngu si maø chaúng phaûi trong soá vaäy. Vì theá neân, naøy Thieân töû! Toâi laø ngoan ñoän, toâi chaúng ñöôïc Ñaø-la-ni. Vì sao? Vì cho ñeán moät phaùp, toâi chaúng coù choã ñaéc.

Luùc noùi phaùp naøy, trong ñaïi chuùng coù naêm traêm Tyø-kheo nghe phaùp nhö vaäy chaúng theå tín thoï, sinh taâm khuûng boá, khôûi loøng phæ baùng boû ñi, hoï lieàn töï thaáy thaân mình rôi vaøo ñaïi ñòa nguïc.

Toân giaû Xaù-lôïi-phaát noùi vôùi Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi:

–Boà-taùt neân thoâi, chôù noùi kinh ñieån saâu xa nhö vaäy. Vì sao? Vì trong hoäi naøy coù naêm traêm Tyø-kheo nghe phaùp moân aáy chaúng theå tín thoï, khôûi loøng phæ baùng lieàn töï thaáy thaân mình ôû ñaïi ñòa nguïc.

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi vôùi Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Nay Toân giaû chaúng neân voïng sinh phaân bieät. Vì sao? Vì cho ñeán khoâng coù moät phaùp ñoïa ñòa nguïc, vì taát caû caùc phaùp voâ sôû sinh. Nay sao Toân giaû boãng baûo toâi thoâi chôù tuyeân phaùp moân aáy. Naøy Toân giaû! Neáu coù thieän nam, thieän nöõ nöông nôi ngaõ kieán, nöông nôi nhaân kieán, nöông nôi chuùng sinh, nöông nôi thoï maïng kieán, nöông nôi caùc kieán chaáp, thì duø coù troïn ñôøi cuùng döôøng taát caû baûo vaät ñoà duøng cho chö Phaät vaø Tyø- kheo Taêng maø chaúng ñöôïc nghe phaùp saâu xa naøy thì troïn chaúng giaûi thoaùt mau chöùng

Nieát-baøn. Neáu laïi coù ngöôøi nghe toâi noùi phaùp thaäm thaâm khoâng, voâ töôùng, voâ nguyeän, voâ taùc, tòch tónh, voâ sinh, voâ dieät, voâ ngaõ, voâ nhaân, voâ chuùng sinh, voâ thoï maïng, voâ thöôøng, khoå, voâ ngaõ, hoï nghe roài khoâng tín thoï phæ baùng maø ñoïa ñòa nguïc, nhöng, naøy Toân giaû! Vì hoï ñöôïc nghe phaùp saâu xa neân duø ñoïa ñòa nguïc sau khi ra khoûi ñòa nguïc mau ñöôïc Nieát-baøn.

Neáu coù thieän nam, thieän nöõ naøo tuy cuùng döôøng caùc Ñöùc Nhö Lai, Baäc ÖÙng Cuùng, Chaùnh Bieán Giaùc nhieàu nhö soá caùt soâng Haèng, nhöng vì thuû tröôùc ngaõ, khoâng ñöôïc nghe phaùp saâu xa nhö vaäy, cuoái cuøng khoâng ñöôïc giaûi thoaùt mau chöùng Nieát-baøn.

Ñöùc Phaät khen:

–Laønh thay, laønh thay! Ñuùng nhö lôøi cuûa Vaên-thuø-sö-lôïi! Neáu ai ñöôïc nghe kinh ñieån saâu xa naøy thì cuõng nhö ñöôïc gaëp Ñöùc Phaät xuaát theá. Vì sao? Vì ngöôøi muoán chöùng Tu-ñaø-hoaøn quaû caàn phaûi do kinh naøy, ngöôøi muoán chöùng Tö-ñaø-haøm, A-na-haøm vaø A- la-haùn caàn phaûi nghe kinh naøy. Vì sao? Vì chaúng chaáp ngaõ môùi chöùng ñöôïc phaùp. Vì luùc chöùng phaùp khoâng coù sôû kieán khoâng coù sôû ñaéc vaäy.

Ñöùc Theá Toân baûo Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–OÂng neân bieát naêm traêm Tyø-kheo aáy duø ñoïa ñòa nguïc, sau naøy ra khoûi ñòa nguïc, hoï mau chöùng Nieát-baøn, chaúng phaûi keû phaøm phu ngu si kia chìm nôi kieán chaáp sa vaøo loøng nghi cuùng döôøng Nhö Lai coù theå ñöôïc giaûi thoaùt.

Naøy Xaù-lôïi-phaát! Caùc Tyø-kheo aáy coøn nhaân nghe phaùp saâu xa naøy ngaøy sau seõ ñöôïc giaûi thoaùt, mau chöùng Nieát-baøn, chaúng phaûi ngöôøi khaùc mau ñöôïc giaûi thoaùt. Vì sao? Vì chaúng ñöôïc nghe phaùp saâu xa naøy vaäy.

Naøy Xaù-lôïi-phaát! Neáu thieän nam, thieän nöõ ñöôïc nghe phaùp moân saâu xa naøy moät laàn qua tai, duø hoï chaúng tín thoï, bò ñoïa ñòa nguïc, nhöng seõ mau ñöôïc giaûi thoaùt. Coøn keû chaáp kieán bò ñoïa ñòa nguïc thì chöa giaûi thoaùt ñöôïc.

M